

TWS n° 8 – « USAJOBS » - part II

TABLEAU D'AIDE A LA REALISATION D'UNE ACTIVITE DE MEDIATION

Cette activité ne nécessite pas la compréhension exhaustive d'un document. Tout élève, quel que soit son niveau, est capable d'exercer sa fonction de médiateur.

- Préparation à la partie 3 du CCF de langues vivantes (LV1 et LV2) -

Ebauche d'une production 'élève' donnée à titre d'exemple à partir de l'offre d'emploi « *Maintenance worker* » publiée par l'armée américaine

Je recueille dans la fiche métier, seul ou en groupe, les informations portant sur les unités de sens suivantes	Je comprends les éléments suivants de la fiche métier	J'interprète ce que je comprends pour aider un interlocuteur français (je m'adresse à mon interlocuteur ...)
Les conditions requises pour exercer le poste	<ul style="list-style-type: none"> - Civilian employees – Army mission - US citizens - Serve as maintenance worker – Big Bend Project Office – Fort Thompson - 	<ul style="list-style-type: none"> - <i>Tu seras un civil employé par l'armée américaine</i> - <i>Il faut être citoyen américain pour postuler</i> - <i>Tu occuperas la fonction d'ouvrier de maintenance, dans un projet de l'armée américaine, à Fort Thompson.</i> -
Les compétences requises du candidat	<ul style="list-style-type: none"> - installing-inspecting-repairing-maintaining-structures-dam - variety-mechanical-electrical work - 	<ul style="list-style-type: none"> - <i>Tu effectueras l'inspection, l'entretien et la réparation d'installations sur des barrages</i> - <i>Tu effectueras des travaux de mécanique et d'électricité</i> -
Les conditions de travail (type de contrat, salaire, horaires, environnement, pénibilité, etc.)	<ul style="list-style-type: none"> - full-time-seasonal-position- - non-pay-January-February - stands, bends, kneels, climbs, works in tiring and uncomfortable positions, - inside, outside, weather conditions ... exposed to dust, dirt, grease ... 	<ul style="list-style-type: none"> - <i>C'est un job saisonnier à temps à temps plein pendant dix mois.</i> - <i>Les mois de janvier et février ne te seront pas payés.</i> - <i>La mission va être difficile. Tu devras rester debout, te pencher, t'agenouiller, grimper et travailler dans des positions fatigantes.</i> - <i>Tu travailleras dedans ou dehors dans des conditions météo difficiles ...dans la terre, la poussière, la graisse/camboui..</i>
Autres éléments complémentaires de compréhension que je souhaite apporter	<ul style="list-style-type: none"> - family-friendly environment - 	<ul style="list-style-type: none"> - <i>Tu travailleras dans une ambiance conviviale.</i> -